

Шлях Моладзі

Ślach Moładzi

...„Падыймайся з нізін, сакаліна сям'я,
Над крыжамі бацькоў, над нягодамі!
Занімай, Беларусь маладая мая,
Свой пачэсны пасад між народамі.“

ЯНКА КУПАЛА.



№ 17
(116)

Vilnia, 16 Śnieźnia 1937 h.

Hod IX.

Дзяржаўная
бібліятэка СССР
Імя У. І. Леніна

PAŠTOVAJA SKRYNKA

Minskamu: Ščyra dziakujem za prysłany artykul. Vykarystajem jaho ū nastupnym numary. Prošbu spaŭniajem.

P. Malatku: Karespandencyju atrymali, achvotna nadrukujem, ale ū nastupnym numary. Prosim pišać čašciej.

R. B.: Za prysłanaže dziakujem, jak bačycie drukujem. „Maladyja paruvy“ piegadamo ū „Letapic“.

Лявону: Вершы атрымалі, слабаватыя і ў некаторых мясцох за вострыя. У меру магчымасьці будзем старацца друкаваць. Прывітаньне!

М. Хакале: „Шлях Моладзі“ высылаем Вам акуратна, дамагайцеся на пошце ў гэтай справе падамо рэкламацыю ў Дырэкцыю Поштаў.

Я. Чорнаму: Адзін верш надрукуем, рэшта слабыя. Больш працуйце над сабой.

Мік. З.: Вершы атрымалі, патрабуюць паправак, кульгае ў іх рым і мова. У меру магчымасьці будзем папраўляць і друкаваць. Прывітаньне!

Ф. Вайцільню: Абрашок „Значэньне працы“ і апошні верш слабаватыя. Рэцэнзіі канцэрту, з прычыны нястачы месца, не маглі надрукаваць і даём толькі зацемку. Друкуем так-жа адзін з раней прысланых Вашых вершаў. Прывітаньне!

Грама. С — вуў Рызе: Грамафонныя пліткі з беларускімі народнымі песнямі ў выкананьні М. Забэіды-Суміцкага купіце ў мясцовым рыскім магазыне, а калі яшчэ ня маюць, то запатрабуйце праз іх. Фірма „Odeon“ разсылае свае пліткі па ўсім сьвеце. Нумары бел. плітак гэтакія: 271378, 271379, 271380, 271381, 271382 — Праваслаўную і каталіцкую літаратуру ў беларускай мове можаце дастаць у кнігарні „Пагоні“, Вільня, Завальная 1. Для праваслаўнага гуртка бел. моладзі, які арганізуецца, прапануем грама. С. Паўловіча: Вільня, Папоўская 9.

Д. А.: Карэспандэнцыю пастараемся надрукаваць. Артыкул аб ксяндзох і эванэліі ня можам надрукаваць, бо пойдзе ён пад канфіскату.

М. Кліну: Вершы слабыя. Пісаць можаце, трэба толькі лепш пазнаць беларускую граматыку і правапіс, ды больш чытаць беларускіх кніжак.

М. К.: „Шл. Мл.“ будзем высылаць, весткі ня друкуем, бо ўважаем яе мала важнай.

А. Корзе: Просьбу перадалі ў Бел. Кнігарню „Пагоню“ і грошы таксама. Кніжкі ўжо высланыя.

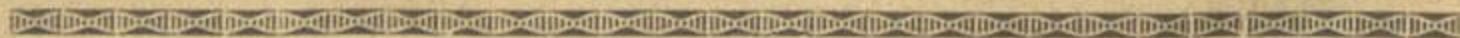
Моладзі з в. Кавалі: Курсы пазашкольнае асьветы, нажаль, пакуль што не прадбачацца.



Яшчэ ёсьць на продаж невялікі запас
ГАДАВІКОЎ „ШЛЯХУ МОЛАДЗІ“
за 1930, 1932, 1933, 1934, 1935 і 1936 г.

Цана гадавіка 3 зл.

Выпісваць з рэдакцыі.



„Шлях Моладзі“

ІЛЮСТРАВАНЫ ЧАСАПІС БЕЛАРУСКАЕ МОЛАДЗІ.

Выходзіць: 5-га і 20-га кожнага месяца.

Падпіска на 1 месяц 30 гр.; на 3 месяцы 75 гр., на паўгода — 1.50 зл.,
на цэлы год — 2 зл. і 50 гр.

Заграніцу — ўдвая даражэй.

ЦЭНЫ АБВЕСТАК: $\frac{1}{1}$ бачына 50 зл., $\frac{1}{2}$ — 25 зл., $\frac{1}{4}$ — 15 зл., $\frac{1}{8}$ — 8 зл.

Адрас Рэдакцыі: Вільня (Wilno), Завальная вуліца № 1—2.
№ kartateki przekaz. razachnk. 59. [(ul. Zawalna 1—2).

Шлях Моладзі

ІЛЮСТРАВАНЫ ЧАСАПІС БЕЛАРУСКАЙ МОЛАДЗІ

Год IX. Вільня, 16 Сьнежня 1937 г. № 17(116).

ГРАМАДЗЯНЕ!

Чатыры ўжо месяцы як выдаём „Шлях Моладзі“ два разы ў месяц. Пробны гэты час належна мы вытрымалі і выканалі свой плян. Збліжаецца новы 1938 год. Хутка пачнём дзесяты юбілейны год нашае саматужніцкае выдавецкае працы. Як далей мае быць? Ці „Шлях Моладзі“ зможа далей выходзіць два разы ў месяц? — Пытаньне гэта для нас вельмі важнае. Мы з свайго боку, бязумоўна, будзем старацца, каб не адступаць узад, а йсьці наперад і разьвівацца. Але справа гэта не ад нас выключна залежыць. Залежыць яна ў вялікай меры ад таго, як будзе падтрымліваць нас грамадзянства, падпішчыкі. Залежыць гэта ў вялікай меры ад акуратнасьці падпішчыкаў.

Грамадзяне!

Не адзін можа з Вас ужо падумаў, што мы аб гэтым зашмат пішам і крычым. Справа гэта на першы пагляд выглядае, бадай што мала важнай. Аднак, калі прыгледзімся да яе бліжэй, то пабачым, што яна мае вялікае значэньне. Падпіска на свой часопіс, гэта ня ёсьць толькі справа 2 зл. і 50 гр. Падпіска на беларускія часопісы ў сучасным палажэньні — гэта падтрыманьне для вялікага беларускага адраджэнскага руху, гэта доказ нашае грамадзкае сьпеласьці. Кожны беларус, які аплачвае акуратна падпіску, успамагае сваю беларускую прэсу, падтрымлівае і пашырае яе, той падтрымлівае сябе самога. Бо толькі свая прэса, свае беларускія часопісы належна бароняць беларускіх інтарэсаў і найлепш інфармуюць. Дзеля гэтага абавязкам кожнага беларуса ёсьць выпісваць свае беларускія часопісы і акуратна аплачваць за іх падпіску.

Беларуская моладзь у першую чаргу павінна выпісваць і пашыраць свой беларускі часопіс «Шлях Моладзі»!

Мы будзем-жа старацца, каб зьмест ягоны быў яшчэ больш багаты, размавіты і цікавы, будзем пры тым друкаваць большыя працы з галіны навукова-папулярнай і рабіць пасья адбіткі (кніжкі). Дзеля гэтага ад 1938 г. «Шлях Мол.» будзе выходзіць у іншым фармаце.

Заклікаючы ўсіх аплачваць падпіску за 1938 г., паведамляем, што і ў гэтым годзе між акуратных падпішчыкаў будуць разлёсаваныя цэнныя прэміі.

У сувязі з Новым Годам усім засылаем найлепшыя пажаданьні. Перадусім-жа жадаем каб справа беларуская апынулася ў лепшым палажэньні, каб доля Беларускага Народу была шчасьлівейшая, каб як найбліжэй падышлі мы да Вялікае Нашае Мэты!...

Выдавецтва „Шляху Моладзі“.

ПЕСЬНЯ НАША

Досыць плакаць ноччу чорнай.
Лійся песьня і зьвіні.
Апяваем шлях наш зорны —
маладыя славім дні.

Песьня наша, — ты ня знала
доўга радасьці людзкой,
пад крыжом вякі шагала
разам з зморанай душой.

Ты ня мела сьветлых тонаў,
дум вясёлых яркіх сноў;
ты прыйшла да нас з прыгону,
з пад апекі цівуноў.

Палынова-горкім горам
бедных матак і дзяўчат,
калыхала ты прасторы
і тулялася ля хат.

Спалі вёскі...
спалі нівы.
Ноч — бяз берагу і дна,
і наперад палахліва
толькі ты брыла адна.

Апляваная пагардай,
як жабрачка у цішы,
ты зьбірала скарб багаты,
пэрлы нашае душы.

З дударамі,
з скрыпачамі,
з дзедам-лірнікам сьляпым,
йшла ты цёмнымі начамі
думак сеючы палын.

І здавалася ня будзе
ні сьвітання ні зары,
і здавалася ня збудзіш
душ засьмягшых у цямры.

Сёньня — дзіва!
быццам цудам,
песьня — макамі цьвіціш,
ня брыдзеш ля хат прыблудай —
птушкай вольнаю ляціш.

Зазьвінела звонка, звонка,
ад мяжы і да мяжы
панад роднаю старонкай
перамогаю дрыжыш.

Хлопцы, цёткі і дзяўчаты,
дзядзькі, сёстры і браты —
нашай песьні ўзмах крылаты
ня стрымаюць ўжо вятры.

МІХАСЬ МАШАРА.

Вялікі Беларускі Канцэрт у Вільні

Як-бы там ня было, а добрая думка, добрая і справядлівая справа, заўсёды ў той ці іншы спосаб найдзе сабе выхад і ніхто яе ня зможа спыніць. Гэтак

1937 г. Ня гледзячы на тое, што агулам Заля Сьнядэцкіх у Вільні ня ёсьць папулярнай, што арганізатары канцэрту — беларускія студэнты, з увагі на канец пер-



Міхал Забэйда-Суміцкі

сапраўды можна было-б сказаць і аб беларускай песьні, каторая цяпер мае шмат ворагаў, якую крыўляюць, ня хочуць называць яе ўласным імем і г. д. Песьня беларуская аднак жыве, красуецца, здабываючы сабе штораз большы розгалас. Доказам гэтага, між іншым, быў вялікі беларускі канцэрт ладжаны Бел. Студэнцкім Саюзам у Вільні, у унівэрсытэцкай залі Сьнядэцкіх 12.XII.

шага сэмэстру і калядны перарыў, не маглі ўсіх сваіх сілаў ськіраваць да арганізацыйнае працы, а таксама ня гледзячы на няспрыяючую пагоду — беларуская песьня прыцягнула ў унівэрсытэцкія муры такі натоўп народу, якога, як сьцьвярджалі бесстаронныя сьведкі — унівэрсытэцкія працаўнікі — ня сыцявалі ніякія канцэрты, нават перадавых у Вільні польскіх хораў.

Заля сапраўды была поўная народу, асабліва-жа многа было моладзі. Выканаўцы канцэрту: Беларускі Хор грам. Р. Шырмы і слаўны наш тэнар-саліст Міхал Забэйда-Суміцкі паказалі, што ўмеюць і патрапяць валадаць людзьмі пры помачы мілай, прыгожай, дарагой нам роднай беларускай песьні.

Канцэрт распачаў хор народнай беларускай песняй „Вецер вее“, а далей ішлі песні: „Тот-то!“, „Там на ролі, на ральлі“ і іншыя гарманізацыі праф. Галкоўскага, які браў удзел у канцэрце, праф. Грэчанінава, Еўца, Уладзімерскага і інш. Гэтым разам Хор грам. Шырмы сягаў вяршынаў мастацкіх магчымасьцяў. Некаторыя песні проста хапалі за душу і дрошчу праймалі ўсё цела. Буры воплескаў, гучныя „брава“ і „біс“ сьведчылі, што падобныя ўражаньні перажывала ўся заля.

Другой, галоўнай часткай канцэрту, было выступленьне Міхала Забэйды-Суміцкага. Што-ж можна аб ім сказаць... Аб такіх выступленьнях цяжка пісаць. Цяжка пісаць, бо немагчыма выказаць славамі, прамом, таго захапленьня, таго пад'ёму, які перажываецца слухаючы сьпеву М. Забэйды - Суміцкага. Трэба быць на канцэрце, трэба слухаць, трэба бачыць самога мастака, ягоную міміку, рухі, каб мець належную яго ацэну. Трэба бачыць радасныя вочы моладзі, тых слухачоў, якія слухаюць сьпеву без упрэджаньня, душой і сэрцам, трэба бачыць іхнія далоні, якія ад воплескаў фармальна пухлі.

Слухаючы некаторых песняў, як напр. „Лета“, прад вачыма прасоўваліся каласяныя нівы, краскі, журчэлі мушкі, матылькі. У песні „Зязюлька“ чуваць было мілае кукаваньне. Узноў-жа „Во-

сень“ навявала сум, які разагнала песня пра малога мужа і жонку.

Сваім сьпевам М. Забэйда-Суміцкі да таго заваладаў заляй, моладзьдзю, што сам стаўся яе вязьнем, і калі кончыўшы сваю праграму хацеў выйсьці з залі, дзьверы былі затамаваныя тымі, якіх душы захапіў беларускай песняй. Засыпаны кветкамі, абдараваны нацыянальна-беларускімі падаркамі мусіў Забэйда адкупіць сабе выхад сьпевам надпраграмавым.

Пацешна сапраўды выглядала, калі Забэйда прасіўся: „Добра, запяю вам яшчэ „Лявоніху“, але толькі пусьціце“.

Гэтак спатыкала і прыймала беларускую песню моладзь і ўся бадай заля. Аб фаховай ацэне сьпеву М. Забэйды-Суміцкага ня будзем тут пісаць, яе ўжо напісалі выдатныя знаўцы, прафэсары, кампазытары ў найлепшым сьвятле, ставячы нашага мастака песні ў рады найвялікшых сьпевакоў усяго сьвету.

Кончыўся канцэрт. Грамады беларусаў узмоцненыя духам, ажыўленыя роднай песняй, узварушаныя да глыбіні сэрца, разыходзіліся дамоў з новымі надзеямі, з новымі сіламі да працы на роднай ніве. На дварэ панавала сьнежная завея. Сільны вецер зьбіваў з ног, якія гразьлі ў сьнягу і коўзаліся па абмерзлым бруку. Кожны аднак ішоў да сваей мэты, да цёплае хаты. Дзіўна неяк гэта складалася. Разам з сьнегам веяла нейкая далёкая і глыбокая сымболіка...

Канцэрт кончыўся. Усе ўжо разыйшліся. Адбылося ўсё ў найлепшым парадку, нічога такжа не гразіла грамадзкаму супакою. Ды ці агулам можа песь-

ня, краса, мастацтва. Каму гра-
зіць?.. Песьня лучыць, песьня
гоіць раны, лагодзіць цярпеньні,
— А можа аднак штось каму гра-
зіла?.. І так было, сапраўды гра-
зіла!.. Гразіла Забэйдзе, Шырме.
праф. Галкоўскаму і я нават ба-
яўся, як іх студэнты пачалі пад-

кідаць на ўра, угару, высака,
аж пад столь... Радаваў аднак
крык: „Няхай жывуць!“, „Няхай
жывуць!“

Дык, няхай жывуць! На сла-
ву песьні беларускай, на славу
Беларускага Народу!

Я. Н.

Мае думкі

Думкі мае, што-ж бедаку дасьцё?
ад старой вёскі — кажыце-ж хутчэй
якое заўтра чакае жыцьцё,
з сям'ёй у хаце маеі.

1937 г.

Думкі мае, штосьці разьбіліся
на дробны мак ў маеі галаве...
безадказна ў даль пакаціліся —
па сьнежна-белай ніве-траве...

Фабіян Вайцілёнак

Pamior Andrej Strug

9-ha śnieżnia sioleta ў Varša-
vie pamior шырока введамы polski
пісьміёнік Andrej Strug, праў-
дзіваве прозвішча якога — Gałecki
Tadeuś.

Vialiki hety пісьміёнік radziū-
sia ў 1873 h. Ad małych školnych
hadoў byў siabram nielehalnych
polskich arhanizacyjaў, należaў da
Polskaj Sacyjalistyčnaj Partyi i
zaўziata pracavaў dla spravy vy-
zvaleńnia Polšчы z pad čužackaj
akupacyi. Byў jon blizkim ideovym
tavaryšam adnaго z najbolšych

polskich piśmieńnikaў — Żerom-
skaha. Najbolš viedamymi jahon-
nymi knižkami jośc: „Ludzie Pod-
ziemi,“ „Ojcowie nasi,“ „Pan i pa-
robek,“ „Pieniądz,“ „Żółty krzyż“
i inš. Prad śmierciaj vydaў jon
knižku p. n. „Miljardy,“ u jakoj
pradstaўlaje sučasny haspadarčy,
hramadzki i ideovy zakalot u Eū-
ropie i Amerycy.

Andrej Strug byў najvialikšym
sučasnym polskim piśmieńnikam
i šчырым demakratam.

Да ведама грамадзянства ў справе нападу на нас кс. В. Гадлеўскага

У № 15 „Шляху Моладзі“ з 15.XI.37 былі мы змушаны на па-
стаянныя напады на нас „Беларускага Фронту“ і кс. В. Гадлеўскага
даць выясьнененьне. На гэта кс. В. Гадлеўскі ў № 13 „Бел. Фронту“
з 5.XII.37 г. зьмясьціў вялізарны артыкул, у якім далей яўна пад-
трымлівае няпраўду (ілжывыя весткі аб „Шл. Моладзі“ і інш.). Сьцьвяр-
джаем, што такімі мэтадамі ў беларускай прэсе дасюль яшчэ ніхто
не карыстаўся. Ад такога публіцыстычнага бандытызму, пазбаўле-
нага прымітыўнага пачуцьця этыкі і грамадзкасьці, няма ані магчы-
масьці, ані патрэбы бараніцца. Зацікаўленых гэтай справай адсы-
лаем да нашага выясьнененьня, надрукаванага ў успомненым нумары
15 „Шляху Моладзі“.

Рэдакцыйная Калегія „Шляху Моладзі“.

На пльвучай лядзіне

Што будзе з савецкай экспэдыцыяй на паўночны полюс?

Калі мароз кусае за вушы, нос, ногі ды рукі, а сьнег завявае вочы, думкі мімаволі лятуць туды далёка, на поўнач, да людзей, каторыя здабылі паўночны полюс і ўжо больш як 200 дзён знаходзяцца ў ледавітай краіне. Нясуцца думкі да тых людзей, якія выракліся цяпла, выгодаў і,

ковая экспэдыцыя „Паўночны полюс“ далей няўтомна працуе. Рухомая лядзіна, на якую апусьцілася экспэдыцыя, адплыла ўжо далёка ад паўночнага полюса і далей пльве на поўдзень да вострава Грэнляндыя. Дасюль ад полюса праплыла яна ўжо больш 1,200 кілёметраў.



Слаўны савецкі беларускі вучоны праф. Отто Шмідт, які сарганізаваў навуковую экспэдыцыю на паўночны полюс (стаіць ён у вагоне пры вакне).

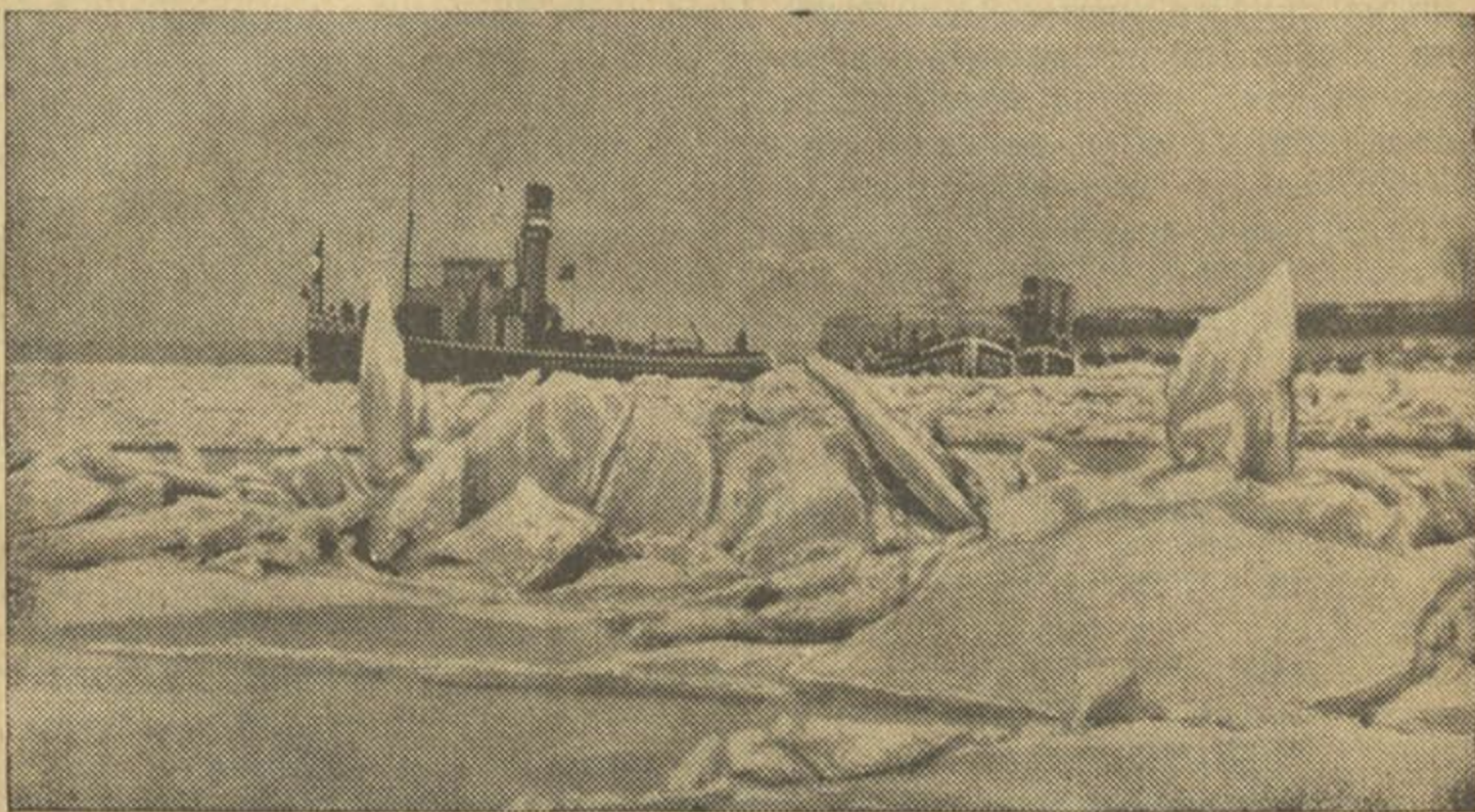
ня гледзячы на вялікія небяспекі, працуюць для дабра навукі, ня ведаючы, што можа прынясьці ім кожная новая гадзіна і мінута.

Людзьмі гэтымі цікавіцца цяпер увесь сьвет, і няраз ужо ў газэтах паяўляліся трывожныя весткі. Тымчасам савецкая наву-

Учасьнікі гэтае экспэдыцыі: Папанін, Крэнкель, Шыршоў і Фёдараў цяпер перажываюць асабліва трывожныя хвіліны. Лядзіна, на якой яны знаходзяцца, трэцца з іншымі лядзінамі і ў кожную хвіліну можа трэснуць, сонца яны ўжо даўно ня бачаць, мароз даходзіць да 30 градусаў

і больш, а да таго пануюць там вялікія сьнежныя завеі. Нядаўна савецкія лятуны думалі ўжо, каб як-небудзь даляцець да сваіх вучоных і забраць іх адтуль. Вялікія аднак туманы і завеі на гэта не пазваляюць і пакульшто экспэдыцыя здана на ласку лёсу. Калі-ж далей лядзіна з экспэдыцыяй будзе плысьці так хутка, як цяпер, то толькі праз 5—6 месяцаў даплыве яна да таго месца, дзе магчымуць прыплыць вялікія караблі — лёдаколы ды забяруць вучоных.

свайго памешчаньня прывыклі, што здаецца яно нам даволі абшырным. Кожны з нас мае свой кут, у якім перахоўвае свае рэчы. Мае іх многа асабліва Папанін. Сьпіць на сшытках, дроціках, вяроўках, кніжках і ім п. Крыху вольнага месца на сьценах займаюць стрэльбы і лятарні. У адным куце вісіць наша аптэчка. Шыршоў стойка бароніць астаткаў газы, ужыванай да гаспадарскіх патрэбаў... На нязьмераных абшарах нашае памешчаньне займае толькі тры



Карабель-лёдакол закаваным лёдам на Ледавітым Акіяне.

Гэта больш-менш паказвае ў як сапраўды цяжкіх абставінах знаходзяцца гэныя людзі, каторыя адбіраюць прыродзе ейныя тайніцы.

Час-ад-часу экспэдыцыя расылае радыё-тэлеграмы, інфармуючы сьвет аб сваім жыцьці і працы. У аднэй з тэлеграмаў Крэнкель расказвае гэтак:

Летам (г. зн. тады, калі ў іх сьвяціла сонца — Я—к) у нашым шатры было менш прадметаў. Калі надыйшла зіма (калі сонца схавалася—Я—к) трэба было лік іх павялічыць. Але так мы да

квадратныя мэтры. Гэтулькі месца асталося нам па ўстанаўленьні ў шатры „ложкаў“, „сталоў“, прадуктаў і іншых рэчаў. Прывыклі мы ўжо да запаху газы, сырых скураў. Прывыклі мы таксама да шэрсьці з аленяў і з зупы выкідаем толькі большыя клубкі валасоў, не зварочваючы ўвагі на адзіночныя валасы. Пры ўваходзе ў шацёр (намёт) стаіць стол радыёстанцыі. Далей стаяць скрыні, рондлі з абедам, а зараз-жа хрономэтры і іншыя навуковыя прылады. Над ложкам Шыршова ёсьць найважнейшае

месца — гэта месца, дзе вісіць тэка (скураная торба), у якой схаваная ўся тайніца паўночнага полюса. У гэтай тэчцы знаходзяцца ўсе матарыялы здабытыя ў працягу 6 месяцаў цяжкае навуковае працы, на лядзіне. Лепш было-б, кажа Крэнкель—страціць галаву, чымся гэтую тэку.

У другой радыётэлеграме з станцыі „Паўночны Полюс“, апублікаванай у м-цы сьнежні ў савецкай прэсе, многа месца пасвячана навуковай працы гэтай станцыі. І так за час прабывання на лядзіне экспэдыцыя зрабіла больш 100 астранамічных наглядаў, якія дадуць магчымасьць дасьледзіць рух ледзяных крыгаў. У 26 месцах робленыя былі гідролёгічныя досьледы над скорасьцю цячэньня вады пад лёдам. Пры тым былі ўзяты пробы вады і мерана глыбіня мора.

Калі прыходзілася гэта рабіць, усе сябры экспэдыцыі, ня гледзячы на вялікія маразы, працавалі так, што потам заліваліся. Вядуцца досьледы атмасфэрычныя і мэтэаролёгічныя. Што дзье гадзіны адзначаюцца ўсе зьмены пагоды. Кожны дзень у працягу 4 гадзін усе даныя па радыё перадаюцца на поўдзень. Калі каторы з сябраў экспэдыцыі адходзіць ад шатра (палаткі), дык дзеля таго, каб ня траціць пасля часу на шуканьне яе, бярэ з сабой доўгую вяроўку, канец якой прывязаны да шатра і пасля сьледам яе вярочаецца.

Гэтак больш-менш выглядае жыцьцё і праца навуковае экспэдыцыі „Паўночны полюс“, людзей на далёкай поўначы, на лядзіне, для добра навукі, веды і сьвятла.

Я—к.

Niachaj koždy robić što moža

Časam u nas kažuć, što rabi-li-b što-niebudź dla biełaruskaj spravy, ale niama mahčymaści i adpaviednych varunkaŭ. Hetak, jasna, moža havaryć tolki toj, chto naahuł lanivy ŭ hetym kirunku, abo žjaŭlajecca nacyjanalnym faryzejam. Bo štodziennaje žyćcio na kožnym kroku daje nam mahčymaść vyjaŭlać svajo nacyjanalnaje „ja“ i choć maleńkaje ziar-niatka dadać da biełaruskaj spravy.

Voś choć-by ciapier. Niedaloka Novy Hod, šmat biełarusaŭ buduć kuplać kalendary biełaruskija, ale buduć i takija, katoryja, ci to pa staroj pryvyčcy ci pa svajej niaśviedamaści buduć kuplać u pradaŭcoŭ na rynkach kalendary rasiejuskija i polskija. Tymčasam usie biełarusy, kataliki i pravasłaŭnyja, pavinny kuplać tolki kalendary biełaruskija, jakija prydatny jak adnym tak i druhim.

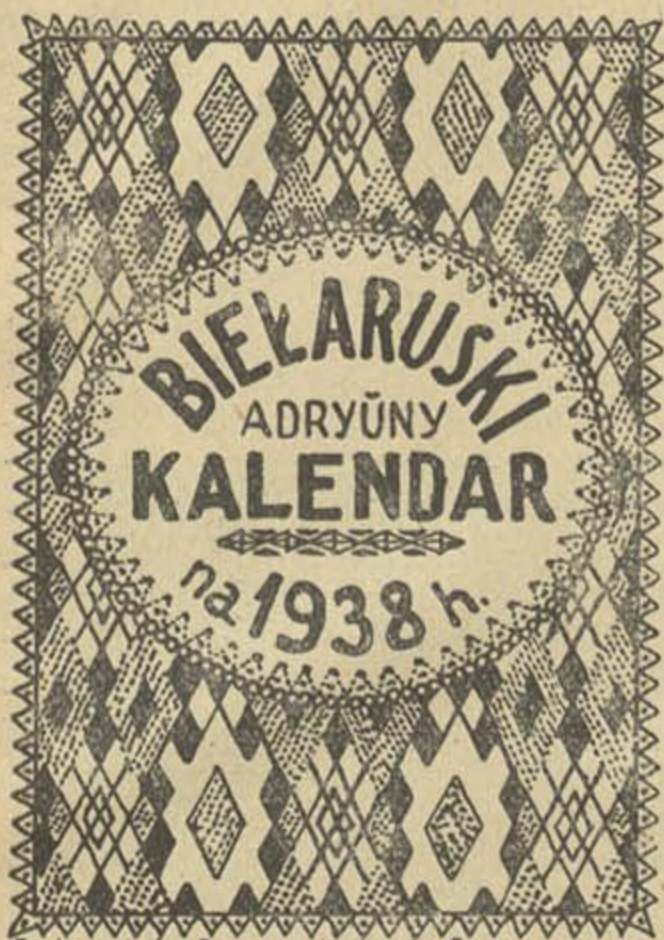
Rola tut kožnaha śviedamaha biełarusa, a asabliva moładzi, uśviedamlać starejšych, kab kuplali tolki biełaruskija kalendary. Hetym samym budziem uspamahać biełaruskija vydaviectvy i biełaruskiju spravu. Moža chtoś skaža, što heta drabnica—ničoha nia značyć. Nie, bratki! Z małych rečaŭ tvoracca vialikija dy pamiatajma slovy paeta:

„chaj koždy, što moža,
ci mnoha ci mała,
pa kolki chto zdolny
ŭ narodnu skarbnicu ułoža.“

Niachaj zhinie tak-ža skaz, što „niejak tam i biaz nas abyjdziecca.“ Bo taki čalaviek, katory absalutna ničoha nia robić dla nacyjanalnaj spravy—žjaŭlajecca nia tolki nacyjanalnym nulom, ale i nacyjanalnym škodnikam, bo na jaho, jak na biazdziejnaha, lohka moža dziejać čuży ŭplyŭ.

R. B.

Kuplajcie!



Biełaruskaja Drukarnia im. Fr. Skaryny u Vilni.

U kalendary hetym źmiešča-
na mnoha cennaha mata-
ryjału, karysnych radaŭ,
pryhožych vieršaŭ, śmieš-
nych źartaŭ, pradkazaŭni
pahody, źmieny miesiaca i in.

Cana 50 hr.

(Z pierasyłkaj 75 hrašoŭ).

Chto kuplaje bolš, maje ŭstupku.

Kuplać biełaruskija kalen-
dary možna ŭsiudy i ŭva
ŭsich kalendarn. pradaŭcoŭ.

Nałoŭny skład u biełaruskich
knihariach u Vilni.

U koźnaj biełaruskaj chacie
pavinien być

biełaruskij adryuny kalendar
z biełaruskaj ścienkaj!

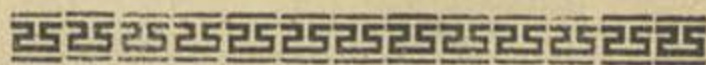
* * *

Эх пайшоў-бы здэцца ў даль,
долі лепшае шукаці,
але роднай вёскі жаль;
поля, лесу, сенажаці.

Паляцеў-бы здэцца ў сьвет,
там, было-б і лепей, можа,
але ў хаце столькі бед,
што з іх вырвацца ня зможаш.

Ды шкада сваіх людзей,
што ўжо сталі прабуджацца,
і глядзець у даль ясьней,
долі лепшай дабівацца.

Янка Чорны.



Купляйце!



Беларуская ДРУКАРНЯ ім. Ф. СКАРЫНЫ
Вільня, Забальная, 1. IX.37

Цана 50 гр.

(З перасылкап 75 грашоў).

Хто купляе больш, мае ўступку.

Зьмест багаты і размавіты.

Два стылі: новы і стары.

V A Ů K I

Zima sioleta pryjšla niespa-dziavana chutka. Vialikija hurby šniehu zasypajuć darohi, nivy i lasy. Marazy zakuvajuć rečki i vazory. Ludzi korčacca ad choładu i zašyvajuća ũ ciopłyja chaty... A što-ž havaryć ab biednaj žyviole i žviarach u paloch i lasoch — im jašče horš. Biada im nia tolki z choładam, ale i z pažyvaj. Heta časta tak dajecca im u znaki, što bačym navat jak dzikija kozy, sarny, zajcy, lisy, dzikija švini iduć u wioski, da ludzkich asieliščaŭ i tut, zhubiüşy strach da ludziej, starajuća pažyŭlacca.

Inakš heta dzieić na vaŭka. Hety žvier — razbojnik, adčuvalućy hoład i choład, šaleje ad złości i nia tolki starajecca krašci ad ludziej svojskiju žyviołu, ale kidajecca na samoha čalavieka, zastupajućy jamu časta darohu. I tak, z nadychodam zimy ũ što-dziennych hazetach čytajem my što-raz bolš viestak ab tym, što tam i tam vaŭki napali na ludziej, pryjšli da wioski, zastupali darohu navat žaŭnieram i h. d. i h. d.

Ale vaŭki napadajuć nia tolki zimoju. Robiać jany heta taksama i letam, i vosieñniu, i navat vianoj, asabliva heta dzieiłasia čamušci sioleta ũ Łuninieckim paviecie na Palešsi. Tam, jak šćviardžajuć aficyjalnyja danyja, tolki ũ praciahu dvuch letnich miesiacaŭ: lipnia i žniŭnia — vaŭki schapili 430 aviečak, niekalki dziesiatkaŭ šviniej i 10-ciera ludzkich dziaciej.. Pry tym, jak nia dziŭna, napady rabili vaŭki paadzinočna, abo pa dvuch i to siarod bielaha dnia, miž 9-taj i 16-taj hadzinami.

Cikavaje apisañnie henych napadaŭ znachodzim u № 33 časapisu „Łowiec Polski.“

Voš-ža, — jak piša heny časapis — schoplenuju aviečku voŭk najčastiej niasie pierad saboj, trymajućy jaje za chrybiet i tak skora,

što jaho niemahčyma dahnać. Kali vaŭki jduć na svajo „palavañnie“ ũdvuch, dyk u stadu aviec biažyc tolki adzin, chapaje aviečku i ũciakaje ũ kusty, dzie čakaje jahony tavaryš, katory pašla pamahaje jamu niašci zdabyču.

Dziaciej chapali vaŭki pieravažna małych, ad 3-ch da 12-ci hod, najčastiej siarod bielaha dnia i to časta z pad samaj chaty, z nadvorku, abo z vulicy. Z pasiarod dziesiacioch nieščašlivych dziaciej — piaciora było adrazu źjedziena, a reštu, mocna pakalečanych, udałosia miascovym žycharom adabrać, časta prosta z zuboŭ.

Adzin z hetych faktaŭ byŭ 10.VIII.1937 h. na chutary Hornym, volašć Lenin. Voŭk schapiŭ tut z darohi 6-ci hadovaha chlapca, Paŭla Hlinskaha, katory hulaŭ niedaloka chaty. Chacieŭ jon chapić chlapca adrazu za horla, kali toj adnak adchiliŭsia, dyk voŭk chapiŭ jaho za baradu, łomiaćy nižniuju škivicu. Trymajućy hetak małoha chlapca pavałok jaho voŭk u blizkija kusty. Na kryk dziaciej, z jakimi hulaŭ mały Paŭlik, prybiehli ludzi i lašnik z revalveram, katory zдалok pačaŭ na strach stralać. Pašla 20 minutaŭ znajšli chlapca, užo niažyvoha, z rasporanym brucham i adarvanaj levaj nahoj, z jakoj voŭk uciok. Levy bok chlapca byŭ paciaty voŭčymi kłykami, byccam nažom.

Druhi vypadak zdaryŭsia ũ Arłovie. Vyhladaŭ jon hetak: žančyna z tryma dziaćmi kapała bulbu, aŭ raptam z kustoŭ vyskačyŭ voŭk i ũ vačach matki schapiŭ małoje dzicia za bruch i panios u les. Matka pabiehła za im, čujućy žałasnyja kryki dziciaci: „mama, mama!“ Nia ũspieła adnak zrabić paru krokaŭ, jak musiła zatrymacca i ratavać tych dvoje dziaciej, jakija astalisia i da jakich z druhoj starany padkradaŭsia druhi

voŭk. Schoplenaha dziciaci, jasna, nie znajšli.

Straŭnaje pierażyćcio mieŭ tak-
ža adzin pastušok. Na jaho ũ le-
sie napali aŭ try vaŭki. Ratujućy-
sia ad ich, uskoćyŭ jon na dresta
i kryčaŭ kolki mieŭ siłaŭ. Na vaŭ-
koŭ heta adnak nia dzieiła. Jany
spakojna sabie pastali kala dresta
i ciarpliva čakali na svaju achvia-
ru. Na ščaście chłapca, niedaloka
prachodziła hrupa rabotnikaŭ z

z ruk i ũciok z henaj zdabyčaj.
Na niaščaście vaŭka (a na ščaś-
cie palašuka) torba była pustaja...

Horš konćyŭsia flirt maładoha
palašuka z svajej „najdaraŭejšaj“,
da jakoj jon pajechaŭ u hości, u
susiedniuju wiosku, kaniom. Kali
chłapiec hety snavaŭ svajej miłaj
pryhoŭyja plany ab budúyni,
koń jahony, kiepska ũviazany, du-
maŭ, vidać, ab svaim kutku i, ad-
vizaŭšyŭsia, išoŭ praz les da svaj-



V a ŭ k i.

siakierami, jakija, paćuŭšy lamant
chłapca, vyratavali jaho, adhania-
jućy vaŭkoŭ ahulnym krykam i
vymachivajućy siakierami.

Ščaście spryjała taksama ad-
namu 70-ci hadovamu palašuku,
jaki varočaŭsia ũviečary praz les
damoŭ z torbaj na plačoch. Kali
sielanin hety prachadziŭ kala ku-
stoŭ, dyk raptam vyskaćyŭ voŭk,
kinuŭsia jamu na plećy i tak mocna
turzianuŭ za torbu, što vyrvaŭ jaje

ho chlava. Tut adnak spatkali ja-
ho vaŭki i razarvali na drobnyja
kuski.

Z pryčyny hetkich napadaŭ
vaŭkoŭ na ludziej i na ŭyviolu,
u Łuninieckim paviećie bylo na-
ładŭana aŭ niekalki abłavaŭ, u ča-
sie jakich bylo zabita kala 20-cioch
vaŭkoŭ i heta krychu ich uspa-
koiła.

Z. B.

Što čuvać?

— Na pačataj sesii Sojmu ũ Polščy najbolš hałosnaj była pramova pašla hien. Želihoŭskaha, katory zrabiŭ zakid premjeru ũradu hien. Składkoŭskamu, što jon pastupiŭ niazhodna z kanstytucyjaj, vydajućy dekret, jakim Maršała Rydz-Šmihłaha naznaćyŭ pieršaj asobaj pašla Prezydenta. Pavodle kanstytucyi — kazaŭ hien. Želihoŭski — paradak piaršynstva idzie hetak: prezident haspadarstva, pašla ũrad, dalej Sojm i voj-ska. Niazhodnaju z ducham novaje kanstytucyi ũvažaje hien. Želihoŭski tak-ža dziejnaść OZOŃu na hruncie Sojmu, dzie paŭstaŭ partyjny ozonaŭski klub. Vystupaŭ u Sojmie i hien. Składkoŭski i z pramovy jaho vyhladała, što ũ chutkim časie jon maje padacca ũ adstaŭku z svaim uradam. — PPS apošnim časam pačala enerhičnyja damahaŭni žmieny vybarna-ha zakonu ũ Sojm i Senat i vyznačeŭnia novych vybaraŭ u hetaja pałaty. — 11.XII.37 u Vilni adbyvałasja vialikaja haspadarčaja narada, u jakoj pryjmali ũdzieł: vice-premjer i ministry ũradu. Ci pamoža jana što-niebudź ciažkamu ekanamičnamu pałažeŭniu našaha kraju, pakaža budućynia. — 12.XII polskaja arhanizacija moładzi „Wici“, z pryčyny 25-ci hodździa isnavaŭnia svaje arhanizacyi, ładzila ũ Varšavie źjezd, na jakim byccam vyjavilisja imknieŭni hetaje arhanizacyi da supracoŭnictva z PPS. —

Na pačatku śniežnia adviedaŭ Polšč francuski ministr zahraničnych spraŭ Delbo. ũ Varšavie adbyŭ jon narady z Prezydentam Polščy, Marš. Rydz-Šmihłym, min. Bekam i inš. polskimi palitykami, a pašla adviedaŭ Rumyniju, Čechasłavaččynu i Juhasłaviju, dzie taksama vioŭ hutarki z palitykami na najvažniejšyja i najak-

tualniejšyja temy. Pajezdka min. Delbo była ciesna źviazanaja z anhlijska-francuskaj naradaj u Londynie, na jakoj pieradusim abhavarvałasja sprava niamieckich damahaŭniaŭ, padziei na Dalokim ũschodzie, u Hišpanii i imknieŭni niamiecka-italjanska-japonskaha bloku. Charakterna, što min. Delbo nie pradoŭżyŭ svaje doroħi da Maskvy i što kali praježdžaŭ praz Berlin, dyk na stancyju pryjšoŭ jaho spatkać niamiecki ministr zahraničnych spraŭ Neurath, što ũ žyćci dyplamatyčnym uvažajuć za niazvyčajnaje zdareŭnie. Vyjaŭlajecca miž inšym, što byccam Anhlija i Francuja majuć častkova prychilna adnieścisia da damahaŭniaŭ Niamieččyny ũ spravie zvarotu joj kalonijaŭ u Afrycy i buduć staracca, kab nie dapuścić da niespakaju ũ Siaredniaj Eŭropie. Niamieččyna, jak viedama, choča dałućyć da siabie Aŭstryju i nia nadta dobra adnosicca da Čechasłavaččyny.

— Blok niamiecka-italjanska-japonski starajecca zdabyć sabie jak najbolš prychilnikaŭ. Niamieččyna, jak viedama, naviazvaje ciašniejšyja znosiny z Polščaj, Madziarščynaj i Baŭharyjaj, a Italija pryhałublivaje sabie Juhasłaviju, premjer katoraje Stojadinovič niadaŭna adviedaŭ Rym i vioŭ tam hutarki z Mussolinim. I treba dumać, što palityka henaha bloku vyklikała potrebu pajezdki francuskaha min. Delbo. Cikava tak-ža, što pašla vyjezdu z Varšavy min. Delbo, praz niekaliki dzion u Italiju pajechaŭ polski hien. Vieniava Dłuhašeŭski, a ũ Niamieččynu — kiraŭnik polskaha latunstva hien. Rajski. Słovam, u mižnarodnaj palitycy vialikaje ażyŭleŭnie.

— Italija aficvjalna ũžo vystupila z Lihi Narodaŭ, u naradach

i pracy katoraj nia pryjmała ũčas-
cie blizu ũžo hod. Biazumoũna
heťa asłablaje Lihu Narodaũ, ka-
toraja faktyčna i tak nia nadta
vialikaje maje značeńnie.

— U SSSR 12.XII siol. adby-
lisia wybary ũ „Najvyšejšy Saviet,”
jakija kamunisty reklamawali de-
makratyčnymi, u što jasna nihto
nia vieryć. A francuskaja sacyja-
listyčnaja hazeta „Populaire” pi-
sała, što wybary ũ SSSR davali sa-
vieckim vybarščykom jašče mienš
mahčymašci vyjavić svaju volu,
čymsia totalistyčnyja režymy ũ
Niamieččynie i Italii.

— Japoncy adnak zaniati ũ
Kitaju Nankin i pasoũvajucca da-
lej u hłyb kitajski. Slaũny Čan-
Kaj-šek z svaim vojskam zmuša

ny adstupać. Anhlija, Francuja,
Złuč.Štaty Paũn.Ameryki i Saviety,
jakija byccam mieli pamahać Ki-
taju i davali nadziei, što adnak
Japoncy nia zmohuć pieramahčy
Kitajcaũ, adzmahańniaũ na Dalo-
kim ũschodzie adsoũvajucca, kab
šcierahčy siabie. Niamieččyna pra-
buje Kitajcaũ z Japonijaj pahadzić
i nahavarvaje ich ustupić u pro-
ciũkamunistyčny blok. Tymčasam
Japoncy na zaniatych kitajskich
ziemlach arhanizujuć ũžo svoj ki-
tajski urad. Kala Nankinu japon-
skija latuny zatapili vajenny ame-
rykanski karabiel, pry hetym zhi-
nuła kala 100 amerykancaũ. Fakt
hety tryvožna praniošsia pa švie-
cie, ale zdajecca nia vykliča jon
bolšych źmienaũ u palitycy. J. N.



— Jak my ũžo pisali, Japonija na
zabranych ad kitajcaũ ziemlach paũnoč-
naha Kitaju sarhanizavala novaje aũta-
nomnaje haspadarstva Manholiju. Novaje
haspadarstva maje 5 milijonaũ nasialeń-
nia, jakoje zajmajecca pieravažna hadoũ-

laj karou. vyšej ad zimy. unaty vā-
čym manholskich žaũnieraũ, unizie—man-
holcaũ pry haloũnym ich zaniaćci i spra-
va: pravadyra manholskich addzielaũ
kniazia Kang-Teh, katory staũ pa stara-
nie Japonii.

7 śnieźnia 1937 h. ů v. Kopcievičy, Ašmianskaha pav., pamior

śv. p. JAN DASIUKIEVIČ

baćka staršyni Bielaruskaha Studenckaha Sajuzu ů Vilni,
studenta Adama Dasiukieviča.

Z hetaj pryčyny staršyni A. Dasiukieviču vyražajem svoj spahad
Redakcyja „Šlachy Moładzi“.

З К Р А Ю

Вучымся свае беларускае граматы

Лаша, каля Горадні. Цяжкае жыцьцё беларускае моладзі на вёсцы і невясёлае. Але моладзь ня падае духам, мае надзею на лепшую будучыню і прыгатаўляецца да працы, да жыцьця. Цяпер зімою, калі ўжо звольніліся ад палявое работы і калі ў доўгія вечары ня маем чаго рабіць, бяромся за беларускія кніжкі, а перадусім за беларускі лемантар „Першыя Зерняткі“ і пры помачы яго вучымся роднае беларускае граматы. Да грацы гэтае ахватней каля нас бярэцца моладзь праваслаўная; каталіцкая адстае, але ўжо таксама бярэцца за беларускія часапісы. Вялікая заслуга ў гэтым „Хрысціянскай Думкі“. З нашай стараны ўжо магло-б быць многа падпішчыкаў на беларускія газэты, але калі і тыя, што іх выпісваюць, ніяк ня могуць атрымаць, бо не даходзяць. Агулам нацыянальная сьведамасьць у народзе пашыраецца. Моладзь ахвотна ўзялася-б за культурную працу, каб толькі былі свае беларускія арганізацыі і каб было каму пакіраваць. *Карованас.*

Ржанства і разбой паўражучца

Žodziški, Vialejskaha pav. Hareika і ciemnata siarod moładzi robiacь strašennaje spustašennje. Niama badaj taje večaryny, ci via-siella, dzie-b abyšlosia biaz bojek, ržanstva і lajanak. Dzikaja і niakulturnaja heta prajava pryjmaje

strašennyja raźmiery. I faktyčna z hetym nihto nie viadzie barać-by. Polskija arhanizacyi, jakija isnujuć tolki na papiery, nijakaha ůplyvu na moładź nia majuć, a našy bielaruskija arhanizacyi ů nas užo ůlady pazakryvali. A svaje kulturnyja arhanizacyi sapraůdy mieli ůplyů na moładź і adciahvali jaje ad ržanstva і razboju. Treba šukać niejkaha vychadu z hetaje strašnajе darohi, na jakuju ůzychodzie naša moładź, bo užo dachodzić da taho, što prosta biaz nijakaje pryčyny zabivaje brat brata і bieskarysna marnujucca maładyja siły. *F. D.*

Moładź uśviedamlajecca

Haduciški, Śviancianski pav. Moładź naša pajšla da ůsviedamleńnia — choča znać, chto jana і jakim šlacham treba jsci ů žyciovaj baraćbie. Dziela hetaha moładź achvotna biarecca za bielaruskiju knižku, a taksama і časapisy. U nas pieravažna kataliki і čytać umiejuć tolki łacinikaj, ale cikaviačysia bielaruskaj litaraturaj, šmat chto ciapier vučycca z lemantaroů hraždanki.

7 listapada sioleta, u v. Hajlušy, Haduciskaj voł. moładź ładzila bielaruskaje pradstaůleńnie. Stavili kamedyju Rodzieviča „Žbian-težany Saůka.“ Prysutnych było mnoha і pieravažna maładyja. Usie ščyra byli zachopenyja, čujučy rodnuju movu na scenie і vyražali pažadanni, kab padobnych večarynaů u rodnaj svajej movie bielaruskaj było bolš.

Jazep Lachovič.

КУПЛЯЙЦЕ

БЕЛАРУСКИ СЯЛЯНСКИ КАЛЕНДАР

на 1938 год

Цана 50 гр. (з перасылкай 75 гр.)



Х Р О Н І К А

З БЕЛАРУСКАГА ЖЫЦЦЯ

— Суд над выдаўцамі „Шляху Моладзі“. „Шлях Моладзі“ ёсьць часопісам культурна-асьветным, ідэо-вым, выдаўцы ягоныя не разьлічаюць на заробкі на ім і дзеля гэтага, а таксама з прычыны нястачы грошаў, у 1935 і ў 1936 г., так як шмат іншых выдаўцоў у Вільні, ня выкупілі прамы-слова-гандлёвага патэнту. З гэтай прычыны скарбовыя ўлады выдаўцоў „Шл. Мол.“ аштрафавалі на 100 зл. 6 сьнежня сёлета справу гэну разглядаў Віленскі Акружны Суд і кару наложаную скарбовымі ўладамі зьменшыў на 20 зл.

— Водгукі ўрачыстасьцяў у чэсьць Ядвігіна Ш. З прычыны ладжаных Рэдакцыйнай Калегіяй „Шляху Моладзі“ урачыстасьцяў у чэсьць Ядвігіна Ш. і адкрыцьця яму памятнага, украінская штодзённая газета „Діло“ зьмясьціла вельмі прыхільны да Бела-саў артыкул. Пісалі аб гэтых урачы-стасьцях прыхільна і дзьве іншыя што-дзённыя украінскія газеты: „Украінскі Вісти“ і „Новый Час“, а таксама прэса польская і жыдоўская.

— Памёр Адам Бычкоўскі. Нядаўна ў Варшаве памёр ведамы ад-вакат Адам Бычкоўскі, беларус, які ў 1909 г. быў адным з найбольш дзей-ных сяброў нелегальнага Гуртка Беларускае Вучнёўскае Моладзі ў Горадні. Апошнім часам А. Б. таксама быў у кантакце з бел. дзеячамі і бел. рухам. Вечная яму памяць!

— Справа „Бел. Крыніцы“. 14 г. м. у Віленскім Акружным Судзе мела быць разглядана справа рэдак-тара А. Дасюкевіча і выдаўца А. Шуто-віча абвінавачаных у сувязі з апошняй канфіскатай „Беларускай Крыніцы“, па-

сьля каторай была яна спынена. З прычыны дамаганьняў абаронцы абвіна-вачаных, адв. Б. Аляхновіча, Суд рас-праву адлажыў дзеля далучэньня да актаў гэтай справы копіяў прысуду ў справах ранейшых канфіскаатаў „Бел. Кр.“, якімі рэдактар гэтага часопісу быў апраўдываны.

— Дапамаговы фонд. У Чэ-хаславаччыне ў Празе заснаваўся да-памаговы фонд для украінскіх і бела-рускіх студэнтаў.

— Каляднія фэрыі ў Віл. Бе-ларускай Гімназіі будуць трываць ад 21.XII.37 да 10.I.38. У студэнтаў калядні перарыў пачаўся 15.XII і будзе трываць таксама да 10.I.38.

— Новыя сьценкі да кален-дароў. Бел. Кнігарня „Пагоня“ ў Вільні (Завальная 1) выдала сьценкі да адрыўных календароў з зьнімкамі беларускіх паэтаў. Таксама кнігарня Ст. Станкевіча (Вільня, Астрабрамская 2) выдала дзьве прыгожыя бел. сьценкі.

— Беларускае Рараты. Пры-кладам мінулых гадоў і сёлета Вілен-скія беларусы-каталікі лалзілі ў сераду 8 г.м. урачыстыя рараты за памыснасьць працоўных беларусаў м. Вільні. Рараты адбыліся ў касьцэле сьв. Мікалая.

— У беларускіх студэнтаў. 8.XII сёл. у Т-ве Прыяцеляў Беларуса-веды ў галоўным будынку Віленскага Унівэрсытэту мгр. Шкялёнак чытаў лек-цыю аб беларускай гісторыі.

11.XII сёл. у Беларускім Студэнцкім Саюзе інж. Бусел прачытаў лекцыю аб Слуцкім Паўстаньні.

12 г. м. той-жа Бел. Студ. Саюз ла-дзіў канцэрт, шырэй аб якім пішам на іншым месцы.

З жыцьця братніх народаў

У Літоўцаў. 26.XI.1937 у Коўне памёр літоўскі генэрал Жукаўскас — б. галоўны камандзэр літоўскай арміі.

— У першых днях месяца сьнежня сёлета польскія адміністрацыйныя ўла-ды закрылі Літоўскае Дабрадзейнае Таварыства ў Вільні. Арганізацыя гэта апекавалася перадусім немагчымай літоўскай моладзьцю. Мела яна ў Вільні свае бурсы — Інтэрнаты для вучнёў-скае, студэнцкае, а таксама і рамесьніц-кае моладзі і праводзіла сапраўды вя-лікую дабрадзейную дзейнасьць.

— Пасьля закрыцьця „Vilniaus Ry-tojus“ літоўцы ў Вільні на выдаваньне новага часопісу, замест зьліквідаванага, дасюль дазволу не атрымалі.

—о—

У Украінцаў. У м-цы лістападзе Украінцы ўрачыста адзначалі 25-тыя ўгодкі сьмерці свайго найвялікшага кампазытара М. Лысэнка.

— У сьнежні м-цы Украінцы ў Поль-скім Гаспадарстве ўрачыста сьвяткуюць 70 я ўгодкі існаваньня найстарэйшае свае культурна-асьветнае арганізацыі „Просвіта“.

— 11.XII.1937 г. у Варшаве Украін-ская Студэнцкая Грамада ладзіла ў чэсьць свае пэтакі Лэсі Украінкі кан-цэрт, у якім прыймала ўдзел ведамая беларуская сьпявачка Чарняўская-Орса Прапяяла яна некалькі украінскіх пе-сьняў, і сваім звонкім мілагучным го-ласам здабыла сабе гучныя воплеск шматлікіх слухачоў.